

Quality  
Proofing

Translator Salary

Editing/QC Salary

[www.translation-blogspot.com](http://www.translation-blogspot.com)





【愛、さもなくば囁きを】

ふゆのくに 1774-00000

2006.10.25 発売 ON SALE



こう ぼく こい  
**公僕の恋 Part.2**  
～児童心理司・黒部の場合～



AHH!

KUROBE-SAN.

I'M  
JERKING  
OFF TO  
MY  
COWORKER  
BRI

MORE...

THAT'S NOT  
THE ONLY  
PROBLEM.  
HE IS MY  
MALE  
COWORKER.

HA



I WONDER IF  
I'M BIP



HAA...

THESE  
FANTASIES  
ARE GETTING  
WILD.

He's not like that  
at all.



BUT WHEN THINK  
ABOUT OTHER  
MEN IT'S NOT THE  
SAME...



TO  
BEGIN  
WITH,



I'M SURPRISED  
AT MYSELF BUT  
THE AT THE END  
THERE IS NOTHING  
I CAN DO ABOUT IT.



OH WELL.

児童相談所

IT'S  
IMPOSSIBLE  
TO GET HIM  
OUT OF MY  
MIND.

THAT GUY →

YOUTH WELFARE SERVICE  
YOSHIMOTO HIKARU

THEY SAID THEY  
CALLED THE  
OTHER THEY  
AND NO ONE  
CONTACTED THEM  
BACK.

SODOU-SAN,  
YOU HAVE A  
PHONE CALL  
FROM THE  
SPECIAL NEEDS  
SCHOOL.

YOU SHOULD  
BE APOLOGIZING  
TO THEM NOT  
ME.

I'M  
SORRY.

PLEASE  
MAKE SURE  
YOU RESPOND  
PROPERLY.

I'M NOT  
SUPPOSED TO  
BE PASSING THIS  
ALONG WHEN  
YOU ARE IN  
CHARGE OF IT.

SHIT!











\*JAPANESE CONGRESS/GOVERNMENT

\*\* OFFICE WORKERS OFTEN GET TRANSFERRED EVERY 3 YEARS OR SO.





HE WILL BE TRANSFERRING  
NEXT YEAR ANYWAYS,  
EITHER WAY I HAVE TO LET HIM GO

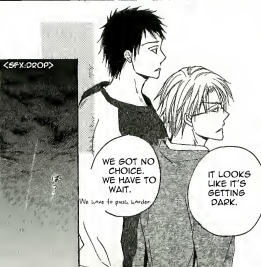
WE ARE NOT  
LEAVING  
UNTIL WE  
CHECK HOW  
HE IS DOING.

WE JUST  
NEED TO SEE  
YOUJI-KUN  
FOR A BIT.

WE HEARD HE  
WAS ABSENT  
FROM PRESCHOOL  
FOR A WHILE.



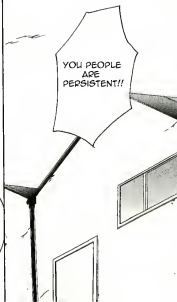
THIS IS TOO  
MUCH!!



WE GOT NO  
CHOICE.  
WE HAVE TO  
WAIT.

IT LOOKS  
LIKE IT'S  
GETTING  
DARK.

We have to wait, wonder



YOU PEOPLE  
ARE  
PERSISTENT!!

YOU OFTEN SEE THE  
UGLY SIDE OF PEOPLE IN  
THESE JOBS BUT YOU  
NEVER GET IRRITATED.

ALWAYS  
GENTLE,

YOU DON'T  
CHANGE.

OPEN

WOAH!

DIDN'T  
BRING AN  
UMBRELLA...

THANK YOU.  
I'LL HOLD IT.

HERE.

Thanks

EH?

YOU'RE ALWAYS  
CALM, KUROBE-  
SAN.

I'M NOTHING  
LIKE THAT.

YOU ALWAYS COME  
OUT AND HELP.

EH... I DO  
GET MAD?

So happy  
sharing an  
umbrella  
with you.



IS  
THAT SO.

I'M JUST A CIVIL  
SERVENT SO NEXT TIME  
I COULD END UP AT  
COMPLETELY DIFFERENT  
DEPARTMENT, LIKE  
ENGINEERING.



YEAH.

THIS IS YOUR  
CHOSEN  
PROFESSION  
RIGHT?

WELL, WHEN I  
TRANSFER IT  
WOULD BE NICE  
TO BE ABLE WORK  
AT ANOTHER  
CHILDCARE OR  
HEALTH CARE  
CENTRE.



IT MAKES ME  
HAPPY THAT  
YOU THINK OF  
ME LIKE THAT.

I THOU-  
GHT HE  
WAS  
ALWAYS  
JUST  
MAD AT  
ME.



SOMEHOW,

SO THE CHANCES OF  
WORKING AT THE SAME  
PLACE IS VERY LOW.

IT'S LONELY.



<SPXFLASH>

EXCUSE  
ME.

KURO-

//p  
/y





WE'RE FROM THE  
YOUTH WELFARE  
BUREAU!

UHM... THIS...  
IT'S NOT  
WHAT YOU THINK!!

IS THAT  
SO?

They  
screamed



EXCUSE  
ME.  
IT'S THE  
POLICE.

THERE IS  
SOMETHING  
I HAVE TO  
ASK YOU ABOUT  
REGARDING THE  
BIKE HERE.

Thank you  
very much!



WHAT ARE YOU  
DOING OVER  
THERE?

THANKS TO  
THAT WE WERE  
ABLE TO SPEAK  
AND CHECK ON  
YOSHIO-KUN.



HEY!  
YOSHIMOTO-  
SAN!!



EARLIER, I  
WAS SERIOUS.



THIS IS  
TROUBLE -  
SOME.

YOSHIMOTO-SAN  
I LIKE YOU.



I'M SORRY.



TROUBLESOME!

I...

I KNEW IT! YOU LIKE  
SHIOTANI-SAN!



ARE YOU A  
FREAKING  
IDIOT!!!??

YOU  
THOUGHT  
THAT?

WHAT!? THE  
HELL WAS THAT!?



And I'm sorry~

FEW  
WEEKS  
LATER

YOSHI-  
MOTO-  
SAN.

SHIT!!

YAA!

THE  
FIVE SUPER  
HEROES ARE  
HERE!

IT'S  
KUROBE-  
SAN.

I MADE HIM  
MAD.

HEAVEN'S  
PUNISHMENT!

WE DID  
IT!!

OSPF. FALLS

AH  
—  
...

WHAT DO I DO?

児童相談所





WHAT? WHERE  
DID YOU HEAR  
THAT FROM?

BUT AREN'T  
YOU GOING  
TO BECOME  
THE HEIR?

AND THE  
WIFE'S SON  
IS UNSTABLE  
RIGHT?

THE ELECTION  
COMMITTEE  
CAME RIGHT?

IF I WENT IT  
MIGHT CAUSE  
SOME TROUBLE.

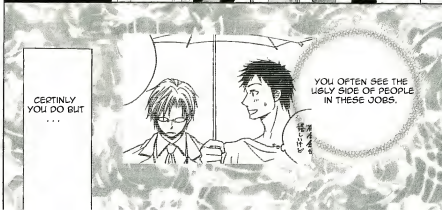
I HAD SHIOTANI-SAN  
GIVE MY CONDOLENCES  
IN MY PLACE.



I'M GOING  
TO  
KITA ELEM-  
ENTARY  
SCHOOL.


HE WAS  
ARRESTED  
RIGHT?

I HEARD  
HE DID  
DRUGS.



CERTINLY  
YOU DO BUT  
...

YOU OFTEN SEE THE  
UGLY SIDE OF PEOPLE  
IN THESE JOBS.



I WONDER IF  
YOU ARE GOING  
QUIT AND TAKE OVER  
YOUR FATHER'S JOB.

WHAT?



IF THAT HAPPENS,

NO, IT'S NOTHING.



YOU TRULY  
WILL BE OUT  
OF MY REACH.



I'm back  
THE SCHOOL  
WAS FURTHER  
AWAY THEN  
I THOUGHT.

LATER IN THE DAY





HMP?

THIS IS  
FOR THE  
BEST!

THERE IS  
NO ONE  
OTHER THEN  
YOU!!

AFTER THE  
'INCIDENT' HE  
DIDN'T EXCATLY  
AVOID ME OR  
ANYTHING BUT  
STILL THERE WAS  
AS DISTANCE.



I WONDER IF  
YOSHIMOTO-SAN  
IS STILL AT THE  
OFFICE.



PLEASE  
COME TO  
THE  
APPROPRIATE  
DECISION!



I HAVE TO  
GIVE HIM SOME  
SPACE NOW.  
THAT'S THE  
RIGHT  
THING  
TO DO.



WE REG  
OF  
YOU!

DOESN'T HE  
HAVE ANOTHER  
SON WHO  
COULD ALSO  
RUN?

HE IS  
AROUND  
MY AGE  
AS WELL.

ARE THEY...?  
PERHAPS THE  
THE ELECTION  
COMMITTEE  
MEMEBERS?

AS  
CONGRESSMAN  
SHIOTANI'S  
SUCCESSOR!



STOP SAYING  
SUCH SELFISH  
THINGS.

DON'T WORRY,  
FOR CONGRESSMAN  
SHIOTANI TO HAVE  
A HEIR YOU HAVE  
TO BE ADOPTED  
INTO THE FAMILY  
OFFICIALLY AS  
HIS SON.

WE ARE  
PREPARED  
FOR YOU  
TO BE  
ADOPTED  
INTO THE  
FAMILY.

I'M SORRY,  
THIS IS  
IMPOSSIBLE  
FOR ME.

WHAT? THAT FAR?!

SHE HAS  
ALREADY  
BEEN  
TOLD  
OF THE  
PLANS.

HE CAN'T WIN  
IN AN ELECTION  
YOU MUST HAVE  
HEARD THE  
RUMORS ABOUT  
HIM.

BUT WON'T  
THIS CAUSE  
TROUBLE  
FOR HIS  
WIDOW?



WHO DO YOU  
THINK YOU  
SHOULD BE  
THANKING FOR  
EVEN GETTING  
THIS FAR?

YOU ARE JUST  
THE SON OF A  
MISTRESS.

<SEX SNAP>



AND HERE YOU ARE NOW  
GOING AGAINST YOUR  
FATHER'S WISHES.



IF YOU NEED  
SOMEONE TO  
ENTER THE  
ELECTION THAT  
BADLY WHY  
DON'T YOU DO  
IT YOURSELF?

WHILE YOU'RE  
BUSY SAYING  
THINGS LIKE  
"FOR YOUR FATHER"  
AND "BEST FOR US"

YOU'RE PLACING  
A GREAT  
BURDEN ON  
YOSHIMOTO-SAN!



IT'S NOT FOR OTHERS  
TO DO WHATEVER  
THEY WANT  
WITH!

YOSHIMOTO-SAN'S  
LIFE IS HIS OWN.  
HE CAN CHOOSE  
HOW HE WANTS TO  
LIVE IT.







Stare...

SOMETHING  
IS  
WEIRD.



EH...?

OH, SORRY  
ABOUT THAT  
I SPACED OUT,

DON'T WORRY.  
WELL I'LL  
SEE YOU ON  
MONDAY.



...HA...?

YUP,  
SOMETHING  
IS OFF.

I'LL SEND YOU  
BACK.



WILL YOU BE  
ALRIGHT BY  
YOURSELF?





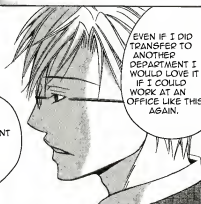
YET WHEN I SEE  
THOSE KIDS WHO  
I BECOME INVOLVED  
WITH SMILE, IT NEVER  
FAILS TO MAKE ME  
HAPPY.

THIS JOB...

THERE ARE DOWNS  
TO IT. YOU CAN'T  
PLEASE EVERYONE.



I DON'T WANT  
TO QUIT.



EVEN IF I DID  
TRANSFER TO  
ANOTHER  
DEPARTMENT I  
WOULD LOVE IT  
IF I COULD  
WORK AT AN  
OFFICE LIKE THIS  
AGAIN.



WHAT?

BUT I MUST  
ANSWER TO THEIR  
EXPECTATIONS.



IF THAT IS THE  
CASE, IT'S FINE  
IF YOU STAY  
HOW YOU ARE.





HOW CAN IT BE  
OKAY NOT TO  
RESPOND?

IF THEY HAVE  
EXPECTATIONS  
OF ME I HAVE  
NO CHOICE BUT  
TO RESPOND  
ACCORDINGLY.




! YOU DON'T  
HAVE TO FORCE  
YOURSELF TO  
GIVE THEM WHAT  
THEY WANT TO  
HEAR.



WHAT DO YOU  
THINK MIGHT  
HAPPEN IF YOU  
DON'T GIVE THEM  
THE ANSWER  
THEY WANT?

AH, WELL



ISN'T THAT THE RIGHT THING  
TO DO?



IT'S OKAY TO  
THINK ABOUT  
YOURSELF MORE.

IT WILL BE  
OKAY!

HE'S BEEN THINKING  
ABOUT THINGS  
LIKE THAT...

HE LIVED HIS WHOLE  
LIFE ON THE IDEA THAT  
HE MUST MEET THE  
EXPECTATIONS OF OTHERS.

THAT IS WHY HE IS SO  
HARD ON HIMSELF AND  
STRICT WITH OTHERS.

THOSE  
PEOPLE SAID  
ALL THOSE  
THINGS BECAUSE  
THEY WERE  
THINKING OF  
THEMSELVES.

IF YOU WANTED  
TO THIS OUT  
OF YOUR OWN  
DESIRES IT  
WOULD BE FINE.

IT'S NOT RIGHT.  
TRYING SO HARD  
FOR THEIR OWN  
SELFISH DESIRES  
INSTEAD.



IT WILL! I'LL  
MAKE SURE!

IT WILL BE FINE  
RIGHT?







EHH!?



かー




WAI

IT CONFIRMED THAT I  
WAS ATTRACTED TO YOU.

WHEN YOU TOLD ME  
"STAY HOW YOU ARE"  
I THINK IT WAS THAT.







IT'S BETTER IF YOU'RE MORE  
HONEST WITH YOURSELF.



Haa...

WAIT A  
MINUTE...

Ha...

Kiss

Kiss

Kiss



Aww

SORRY, I CAN'T  
STOP.



I TOLD YOU.

WE WERE NEVER  
LIKE THAT!

AHH..!!

I'M GOING  
IN.

FROM NOW ON  
YOU WON'T  
NEED ANYONE'S  
APPROVALS.

I WILL DO MY BEST  
SO THAT WHAT YOU  
HEAR MOST ARE  
NOTHING BUT  
POSITIVE  
WORDS.

I WILL MAKE SURE NO  
TAKES ADVANTAGE OF YOU.  
YOU WILL BE LOVED, PAMPERED  
AND SPOILED.

児童相談所



IT TOOK YOSHIMOTO JUST A FEW SECONDS TO REALIZE THAT KUROBE WAS DOUBTING HIS LOVE FOR HIM.



## 【警察官】

●警察法の定めにより、警察庁、都道府県警に置かれる公安職の警察職員。個人の生命、身体及び財産の保護、犯罪の予防、公安の維持並びに他の法令の執行等の職権職務を忠実に遂行する。

●国家公務員及び地方公務員の公安職に分類される。  
(公安職…主として治安を司る、または治安維持に従事するもの)

●警視總監、警視監、警視長、警視正、  
警視、警部、警部補、巡査部長、巡査の  
階級にわかれる。



## ■コメント■

先に扉を描いた時、夏服なことをすっかり  
忘れて冬服を描いてしまいました。  
冬服のほうが好きです。  
とにかく「セクハラ! セクハラ!! セクハラ!!!」  
ということだけを念頭において  
描いてました。楽しかったです。  
以前、警察博物館に行って  
色々細かく質問したりしたら、  
「警察官にならないか」  
と強く勧誘されたのは思い出です。  
オタクですいません。